



# ТИЖНЄВИК · REVUE NEUFMOISNIÈRE · UKRAINIENNE · TRIDEN

Число 24 (130), рік вид. IV. 24 червня 1928 р. Ціна 3 фр. (Prix 3 fr.)

Париж, неділя, 24 червня 1928 року.

Лихий стан озимини в частині України, неможливість свого часу через брак насіння та запізнення пересіяти вимерзле чи вивіяне на ярину — трівогою огортає наш край. Виразніше проступає недорід, а за ним — грізна примара голоду.

Та замісць того, щоб дбати про те, як запобігти лихові і вже тепер роспочати піклування про порятунок і допомогу, окупаційна влада на Україні діяльно готується до... «нової хлібозаготовчої кампанії». Обмірковує способи, як найлегше і найбільше видерти збіжжя у поневоленої та пограбованої людности української.

«Комуніст» (ч. 131) приносить «низку заходів», які ухвалено в Харкові, «щоб усунути дефекти» та «поліпшити роботу хлібозаготовчого апарату наступної кампанії».

Та як не стараються московські наймити на Україні виліпчати довірря свого пана й господаря та здобути його ласку, — Москві то все відається за мало.

I от останнім часом, щоб надалі «эміцнити позиції держави на хлібному ринковій створити найсприятливіші умови для максимального планового охоплювання хлібних лишків селянства», Союзний Совнарком ухвалив утворити «єдине всесоюзне державне акційне товариство, що перебуватиме у віданні Наркомторгу СРСР, Союзхліб».

До цього «єдиного всесоюзного т-ва» входить і Укрхліб. Цьому «єдиному» т-ву Наркомторг СССР передає «всі, крім портових, елеваторів загального користування, що перебувають у його віданні».

Одним словом мовлячи, «увесь хліб, заготовлений споживчою кооперацією, порядком всесоюзного плану передається Союзхлібові». («Комуніст» ч. 133).

Як бачимо новий порядок, по якому навіть «постачання УСРР переводиться коштом ресурсів основних заготовочів у розмірах, встановлених Наркомторгом СРСР», — всю справу передає до рук московського Собнаркому. Зроблено ще один крок далі в тім напрямку, в якому поступово йде Москва: ще вужче затягти налигача на ший українського народу, ще сильніше покласти свою бедмежу лалу на його економичне життя, щоб і поворухнутися він не здолає, а «центріві» було зручніше і легче наш край експлоатувати та виснажувати.

Звісно, постава українського селянства, яку воно зайняло вже минулого року, — не давати Москві хліба, — в нівець поверне, — ми в тому певні, — і всі ці нові плани московські.

Але оці накази союзного Собнаркому, ще раз викриваючи дійсне обличчя московської політики та справжнє понеєолене становище в союзі «незалежної» совітської України, особливо є и разно і грізно приступають на тлі того недороду, що спіткає частину України, та тих сумних перспектив, що їх несуть з собою для нашої людності наступні осінь та зіма.

Нове лихо насувається на нашу нещасну батькіщину.

Як покласти нарешті край тому безконечному здирству, цьому безсоромному грабіжництву, цьому безмежному знущанню, що вийшли в систему і де-далі все зростають і збільшуються?

Єсть один тільки спосіб певний — це визволення України з московської неволі. І згадкою про нього, як Катоновим «Caeterum censeo», доводиться кінчати нам мову кожного разу, коли тільки справа йде про окупацію України.

\* \* \*

Тихо й непомітно, в напруженій діловій праці пройшов допіру в Парижі 3-ї з'їзд українських парафій у Франції, про який читачі «Трибуна» дійдалися з попереднього числа.

Перебування на чужині, разом з усім пережитим, викликавши загострення національного почуття, поставило перед еміграцією нашою,

як одне з наближчих чергових завдань, — і задоволення релігійних потреб в своїй рідній церкві. Зріст і зміцнення організаційної роботи, що об'єднує наших земляків, повсюди розкиданих, не могли обминути і сфери церковної.

З цього погляду засновання українських парафій у Франції, їх життя та розвиток заслуговують на особливу увагу. Багато, звісно, ще єсть хиб, багато недоробленого, але все-таки тут саме наша еміграція у Франції веде перед, бо навіть в тих державах, де наших людей скупчилася значна кількість, якось досі не спромоглися вони утворити у себе своє власне організоване церковне життя.

Тими кількома рядками хочемо ми привернути увагу нашого громадянства по інших країнах до цієї справи. Сподіваємося, що за прикладом православних українців у Франції, підуть наші люди і по-за її межами.

З другого боку, не повинні і не можуть бути байдужими для наших православних земляків з Волині, Буковини та інших укр. земель по цей бікsovітського кордону, а рівно-ж і для православної української церкви в Канаді та Америці — зусилля укр. еміграції мати свою рідну церкву.

Про допомогу від них щось не чути. А вони багато чим могли б стати в пригоді цьому доброму ділу. Чи дійдуть їм до серця ці слова?

---

## Індустріялізаційні утопії й господарська дійсність.

---

Ні одне, мабуть, гасло не тішиться на Україні такою пспуллярністю, як гасло індустріялізації. З того часу, як XIV з'їзд ВКП, постанови якого яєляються обов'язковими для всіх прогінціальних організацій всесоюзної партії, є тому числі і для КПБУ, встановив, як провідну директиву для економичної політики індустріялізацію — це гасло поеторується раз-у-раз в літературі, щоденній пресі, резолюціях партійних нарад, постановах союзівських установ, здійснення цього гасла становить основне завдання всієї діяльності керуючих господарських союзівських органів. Після того, як тим самим XIV з'їздом декретована можливість будоєи соціалізму в одній державі бирішено, що в союзівських державах для того, щоб не обернутись є додаток до світової капіталістичної системи, треба держати курс на індустріялізацію країни і на розвиток передусім продукції, засобів працівництва і тоді «соціалістичне будівництво» буде відбуватись без жадних «перебоїв»

і перешкод,— справі індустріалізації присвячується увага виняткова і виключна.

Само собою, «теорії» «соціалізму» на Україні, плануючи програму індустріалізації, як і слід того сподіватись, підходять до України тільки як до одної з складових частин ССР, господарські інтереси якої мусять бути цілком і єлоєні підпорядковані інтересам цілої спілки. Зеїдси підкреслення в теоріях, присвячених єиробленню програми індустріалізації для окремих частин соєїтської спілки, необхідності боротись з змаганням окремих совітських республік до господарської самостійності і шкідливою ідеєю самоексташання; зеїдси признання небажаності на Україні роз'єйтку текстильної промисловості, лехкого машинобудівництва і наєть гочаси... промисловости по обрібці шкіри; звідси той ухил, який позначається в розв'єйтку промисловости по добуванню кам'яного угеля, залізної руди і маргану, який визначається знов таки підпорядкованням господарських інтересів України інтересам ССР. «Соціалістичне будівництво», яке зеїязане є першу чергу зі здійсненням індустріалізації, мало би як найтісніше привязати Україну до інших частин ССР, мало би ліквідувати хоч яку небудь господарську відокреміність України, злиєши її в єдине господарське ціле з цілою соєїтською спілкою, знищити у самому корні єси підстави економічного, а разом і політичного сепаратизму. Такі з XIV з'їзду ВКП дані директиви соєїтській урядовій машині і в такому напрямі розробляють ті директиви служняні маси соєїтських служачих єо славу «соціалістичного будівництва» і на погибель українському сепаратизму єже на протязі скоро трьох років.

Предстає інтерес приглянутися до тих результатів, які дали єироблені директиви в господарській дійсності, єстановити, в що перетворилися наміри і заходи керуючих соєїтських органів в конкретному житті. Не тільки для фахівця мусять бути цікаєми і мігтання про результати індустріалізації; з нього єиплигають єисноеки і консеквенції дуже широкого і загального значіння. Нижче ми маємо на увазі виділити з наслідків перебідення індустріалізації і її майбутніх перспектив саме ті, які уявляють ширший загальний інтерес.

\* \*

Здійснення індустріалізації яєляється логично зеїзаним з перебіденням нашим народнім господарством тої стадії розв'єйтку, на якій воно знаходилось перед єйною; їти до ноєих індустріальних досягнень можливо, лише переступиши попереду через той щабель, на якому знаходилось наше господарство перед єйною.

В соєїтській літературі раз-у-раз поеторюється, що наш народньо-господарський організм єже в своєму роз'єйтковій перейшов передвоєні межі, що період єібудори є цілком і єлоєні закінченим. Коли це твердження є загальному є опраєданим, то для окремих значних галузів нашої промисловости воно не завжди яєляється праєдьим. Подавмо нижче дані для низки галузів нашої промисловости, які не досягли довоєнного рівня:

продукція 1926-27 р.  
в відс. до продукції  
1913 р.

Кам'яний вугіль	86,3
Залізна руда	55,4
Чавун	77,4
Сталь	83,9
Прокат	75,8
Цукор пісок	67,8

Треба додати до цих цифр, що дальші можливості розвитку цілої низки галузів нашої промисловості тим шляхом, яким вона розвивалася досі, — на основі експортання досягненого устатковання — являється єже виключеним. Все, що можна було використати, єже пущено у рух і експортувано. Дальші, отже, можливості розвитку звязуються з новими капітальними будовами, з новими капітальними вкладами. Так, між іншим, стоїть спрача в нашій металургії в кам'яноугільній промисловості. Таким чином, дальший зрост цілої низки галузів нашої промисловості, наєті для досягнення нових досягнень, буде звязаний з дуже поважними трудачами. Один єже цей факт кидач дуже сумнівне світло на досягнення, здобуті в результаті індустріалізаційної метушні. Всі індустріалізаторські заходи не дозвели Україну в цілій низці галузів промисловості до досягнення, річка наєті тих часів, коли Україну нікому і не снилося мавзнати країною з розширенням промисловістю!

Переєдення в країні індустріалізації неминуче звязане з експортанням тих запасів робочих сил, якими дана країна розпоряджає. Коли господарський розвиток країни характеризується тим, що промисловість не може використати тих робочих сил, які є в країні, тим, що кількість невикористаної робочої сили не зменшується, а збільшується, очевидно доводиться говорити не про розвиток індустріалізації, а про її брак, про її невистачаючий темп. Ознайомлення з експортанами на Україні вказує власне, що ми маємо до діла з цим останнім з'явщем. Розвиток промисловості відбувається в такому млявому темпі в порівнянні зі зростом тої кількості робочих сил, якими розпоряджає країна, що на протязі цілої низки років кількість безробітних неупинно зростає:

Число безробітних серед членів профспілок у відс. на I-X 1923—1926 відс.

1923	100
1924	114
1925	140
1926	196

Таким чином темп розвитку промисловості не відповідає темпу розширення робочого ринку. Говорити про переєдення індустріалізації при таких обставинах являється річчю досить ризикованою.

Спинимось тепер на досягненнях індустріалізації і в організації продукційного процесу. Переображення індустріалізації означає не тільки відносно більший розмір промисловості в порівнянню з іншими галузями народного господарства; воно разом з тим означає будову промисловості на єще досконаліших основах, означає зрості продукційності праці в промисловості, зниження собівартості промислових виробів, бо тільки при цих умовах промисловість може успішно конкурувати з іншими галузями й займати єще значніше місце в народному господарстві. Як мається з цим спрача в українській промисловості за останні роки, в той час, коли воно стала об'єктом здійснення європейських індустріалізаторських експериментів?

Розглянемо з початку питання про зрості продукційності праці. Дані, що їх подає соєвітська література, дозволяють змалювати слідуючий образ. В перші роки Незалежності, в звязку з відновленням робочої дисципліни, мав місце бурхливий зрості продукційності праці, але чим далі, тим єще більше звільняється цей зрості аж до майже поєднання для окремих галузів промисловості. В 1924-25 році зрості продукції в українській промисловості відбувається коштом збільшення продуктивності праці, яка зросла пересічно по цілій промисловості на 59,9 відс. при збільшенні робочої сили на 5,1 відс.; в 1925-26 зрості продукційності праці для цілої промисловості вносить пересічно 12,2 відс.; в 1926-27 р. в кам'яновугільній промисловості продукційність праці зросла на 9,8 відс., в металургійній на 10,1 відс. Маємо одже до діла з низкою цифр, які єще зменшуються. Це з'ясує при тих умовах, в яких пробується українська соєвітська промисловість, є цілком нормальнє. Продукційність праці зростала передовсім заради збільшенню робочої дисципліни, заради зросту експлутації робочої сили, але межі зросту продукційності праці є цьому напрямку єузькі і мабуть уже яєляться осягненими. Натомість, заходи, скеровані до піднесення кваліфікованності робітника, заходи до поліпшення устатковання підприємств, які звязані з екладами нових коштів, — єще це при соєвітських умовах носить дуже обмежений характер і зрості продукційності праці заради впливу цих факторів майже не має місця. Ст же не диво, що загальна тенденція зросту не се ідчить про поступ і про успіхи.

Яєляться дуже характеристичними для вияснення тих загальних умов, в яких пробується соєвітська українська промисловість, ті факти, які показують, що механізація окремих продукційних функцій в підприємствах часами, в звязку з недоладністю загального керівництва, не тільки не дає зросту продукційності праці, але наєсть веде до її зменшення: не єміють організувати відповідно до нових умов продукційний процес і рівномірно розподіляти відповідно до нових обставин ріжні категорії робітників так, щоб керівництво йшло неєдинно і без затримок. Подібні факти місце півтора-два роки тому назад у українській шкляній і кам'яноугільній промисловості.

Ті тенденції, які зазначаються в обсязі розвитку продукційності праці, до певної міри передрішають розєздання справи про собівартість продуктів соєвітської промисловості. В собівартість продукту витрати на робочу силу увіходять, як один з найголовніших складових фак-

торів. Коли зростає продукційності праці пробує в стаціонарному стані, можливе є зниження коштів собівартості дуже проблематична. І дійсно, ознайомлення з фактичним станом в цій області свідчить про слідуюче: зміни розмірів собівартості в окремих галузях промисловості за останні роки були такі.

Собівартість кам'яного вугілля в підприємствах Донугля в копійках за пуд

p. p. 1923-24	1924-25	1925-26	1926-27
20,65	17,99	17,66	17,97

Собівартість передільного чаюну в підприємствах Піденсталі в коп. за пуд.

p. p. 1924-25	1925-26
82,5	86,3

Становище в кам'яноугільний і металургійний промисловості в значній мірі визначає становище з собівартістю для всіх галузей промисловості, оскільки воно є ідентичне на всіх палива, матеріалів і засобів виробництва. І дійсно, зміни в розмірах собівартості характеризуються за останні роки подорожчанням коштів собівартості в окремих галузях продукції при загальній середній єще по-головнішого зменшення їх. А не треба при цьому забувати, що абсолютні розміри собівартості соєтських промислових виробів є загально-союзному масштабі, од яких не дуже відбивають кошти собівартості і українських промислових виробів, в середньому у два рази єщі од дооценних. З другого боку треба мати на увазі, що соєтська угода, об'єднуючи в своїх руках керування цілим господарським життям, єгодіжчі джерелами постачання сировини і палива як рінок і головними промисловими підприємствами, регулюючи ціни, має дуже по-гажні засоби і можливості для регулювання розмірів собівартості. І при наявності всіх цих можливостей соєтська угода не тільки не можесятигнути скільки небудь значнішого темпу зниження собівартості, але мусить подекуди й рахуватись з фактом її піднесення. Дуже це сумне свідоцтво досягнень індустріалізації.

Ми розглянули цілу низку фактів, які приводять до висновку, що спроби переведення індустріалізації в життя до цього часу не дали жадних позитивних наслідків. Повстає питання, чи всі ці факти дотеперешніх неєднаків індустріалізації вистачають для того, щоби на пістах в них зробити висновок про відсутність для неї перспектив також і в майбутньому при існуванні соєтської влади? Слід дати відповідь, чи дотеперешній крах всіх індустріалізаційних заходів має під собою причини органічного чи тільки випадкового характеру?

Підійти до розвязання цієї справи можна, вияснивши, які головні умови потрібні для дійсного переведення індустріалізації в народно-му господарstві. Є зрозумілим, що зійснення індустріалізації, більш швидкий і інтенсивний розвиток промисловості в порівнянні з інши-

ми галузями народнього господарства залежить в першу чергу од збільшення капіталів, заангажованих в промисловості; тільки тоді, коли кількість капіталів в цій галузі народнього господарства буде зростати більш інтенсивно, ніж кількість капіталів в інших галузях, має місце розвиток індустріалізації. Тим-то єяснення майбутніх перспектив індустріалізації полягає в єясненню умов нагромадження і є припливі капіталів в українську державну промисловість. Збільшення кількості капіталів в промисловості може відбуватись ріжними шляхами: 1) воно може йти шляхом єнутрішнього нагромадження в самій промисловості; 2) воно може відбуватись шляхом притягнення ріжними способами капіталів, нагромаджених в інших галузях народнього господарства; 3) воно може мати місце через приплив закордонних капіталів. Розглянемо можливості, які відкриваються в кожній з цих областей. Найменше, єластичні кожночі, можна спинитися на єнутрішнє-промисловому нагромадженню. Нерациональна постановка продукційного процесу, яка єяснюється в констатованому нами факті стаціонарності зросту продукційності праці і зниження коштів собівартості, не дозволяє думати, що єнутрішнє-промислове нагромадження може набрати значніших розмірів, і тому надаєти якесь більше значення коштам, одержаним наслідком єнутрішнього нагромадження, уважати, що воно можуть відограти більшу роль в переведенню індустріалізації, не довоиться. Факти з української господарської п'їсності стверджують наше припущення. Ті кошти, які дають жити і розвиватись українській промисловості до цього часу, це були кошти, одержані з того нагромадження, яке мало місце в інших галузях народнього господарства по-за промисловістю. Ці кошти стягались й стягаються з населення примусовим шляхом в посередній або безпосередній формі. Стягання в безпосередній формі відбувається при оподаткованні населення; геєна частина коштів, зібраних при откладкою, складається в бюджетовому порядку на потреби промисловості. Трудно віділити ті кошти, які асигнуються на українську промисловість, оскільки значна частина галузів української промисловості переведена під керуванням загально-союзних органів. Через те можна подати дані про витрати на промисловість в бюджетових засобах, в загально-союзному маштабі: держава дала промисловості більше ніж одержала від неї в формі податків, акцизів тощо в році 1925-26 на 87,7 міл. карб., в р. 1926-27 на 209 міл. крб. Дуже близько до асигновок є бюджетовому порядку стойть та догоюга, яка відається промисловості в формі однієї кредитів в банківських установах; ці кредити, як сідчить практика, покриваються дуже рідко і фактично раз-у-раз повертаються у безповоротну позичку. Стягнення з населення на користь промисловості в посередній формі має місце кожен раз, коли промисловість використовує в своїх інтересах землю становище монополіста; найбільш яскраво воно єяснюється в тих ріжніцах цін на сільсько-господарську сировину і промислові вироби, які є так характеристичні для соціальної економіки. Таким перевагам із загальним притягненням того нагромадження, яке відбувається по-за межами промисловості на користь промисловості, воно єластично трималась і тримається. Але при загаль-

ній бідності країни, при її економічності після років європейського комунізму і громадянської війни, більших коштів з населення неєсти нема можливості. Не уражаючи на єсі зусилля союзної влади кошти для допомоги промисловості поступають в дуже обмежених розмірах. Надалі можливість збільшення поступлень є дуже проблематичною, бо країну напруженністю екористання єсіх податкоєвих джерел одноголосно визнає ціла соєтська література. Згідси європеєв і гизнання большевиками неминучості для них закордонної допомоги; в цьому полягає причина того горячкового шукання кредитів, який характеризує закордонну політику большевиків на протязі десяти останніх років; для здобутку кредитів большевики йдуть на найбільші копроміси, на найгірші умови, бо розуміють, що в ньому був би єдиний порятунок їхньої індустрияльної політики.

А тим часом шукання закордонних кредитів в більшості єугадків кінчається нічим, є нутрішні ресурси єже екористані і єсе зменшуються. Основні вимоги промисловості задовільняються є негустарчаючій мірі, розвиток її набирає єсе поєльнішого і більш непрекісного темпу. Здійснення індустрияльної програми є все більш стисненою фантатичною мрією, яка нічого не має спільного з сірсю убогою господарською дійсністю.

В. Садовський.

---

## С п о г а д и\*).

---

### I.

#### Василь Федорович Симиренко.

Сама оселя Симиренків у Сидірівці єдніється на собі їхнє життя і постійній праці та їхню епоху. Коли дядько і тітка були єже старі і мешкали у Києві, я по їхньому дорученню їздив часом до Сидірівки наглядати за господарством. Якось поїхав туди зі мною мій знайомий, який саме гостиє у мене письменник Е. А. Г.....р. Він казає, що на його оселя Симиренків спраєляла особливе враження: кожна дрібниця у ній свідчить про повне праці та розуму життя господарів, та згохочує кожного до праці. Такий європеєв я єдчує і на собі самім, — ніде не писалося мені так легко і ніде я не писає стільки за короткий час, як у Сидірівці, коли там мешкали дядько і тітка, а я приїздив до їх на гостини.

Маленька подробіця. Велику ідалю є старих купленних горницях Симиренки зробили другим кабінетом Василя Федоровича, а обівали у переціпкою, куди наїйті і під час обіду приносили Василю Федоровичеві записки з захода та контори з запитаннями, як поступити-

---

\* ) Диви «Тризуб» ч. 22-23.

ся в тій чи іншій спраї. Записки писалися і одписував на них Василь Федорович украйнською мовою.

До останніх років сего життя, коли здоров'я його дуже підувало, Василь Федорович був єдиною едачою і є рідкі хроники сточику, коли вони угадалися, любив жартувати, співати, робити гімнастичні еправи, навіть бігати. Він любив селян, любив з ними розмовляти та і умів знаходити стежку до їхнього почуття та розуму.

Безперечно, що саме сесію неєспішую, тямуchoю працею Василь Федорович переміг усі труднощі сам і, коли на початку 1900-х років помер батько Софії Іванівни і їй утікалася чимала сладчина, це тільки зміцнило матеріальний стан Симиренків, який і без того бже був на добрій дорозі.

Ще заразалегір перед тим, ледве єївши з найтяжчих боргів, під час одного з сесій наїдувань по Київі, Василь Федорович заїхав до Володимира Боніфатієвича Антоновича, щоб сказати йому, що з того часу передаєтиме через його кожен рік десять єідсотків з сесіїх прибутків того року на українські спраї та для початку передав йому перший такий єнесок.

З Володимиром Боніфатієвичем у Василя Федоровича були дуже добре єіднисини і Василь Федорович наїзничайно гоажав Володимира Боніфатієвича. (Між іншим мармуровий, зроблений го замоєленню якимсь добрым скульптором, бюст його є розмірах дійсного зросту стояв у кабінеті Василя Федоровича у Сидрієці). А гроце це були скоріше ділої на ґрунті національної робсти, а не такі близькі приятельські відносини, які були напр. між Володимиром Боніфатієвичем та Фаддеєм Ростиславичем Рильським. Так напр. я знаю тільки про одно єідноно доєше пробуєання Володимира Боніфатієвича на гостинах у Симиренків у Сидрієці. І єзагалі хоч Василь Федорович здавна був звязаний з українськими колами у його були тільки приязні, а не склалися приятельські особисті відносини ні з ким з сучасників українців. Може причиною цьому було те, що Василь Федорович жив у інших умовах, працював на іншому полі та серед інших обставин, як усі українські діячі; може розріжняла їх і діловитість Василя Федоровича, бо риса діловитості була чужою й навіть неприємною для українців тих часів. Може нарешті до певної міри спричинилася тому і Софія Іванівна, бо, як не спочуєала єона національній роботі чоловіка, а була занадто західно-європейської едачі і трималася занадто по західно-європейському для нашого громадянства...

Буєши здавна членом Київської Старої Громади, до якої єступив ще в молодих роках, Василь Федорович ні є яких інших українських громадах та тоєаристствах участі не брав, а і є Старій Громаді на зібраниях буєав дуже зі рідка, може і через те, що мешкав не у Київі, а приїздячи до Київа, має багато ріжного клопсту. Часто даючи великі гроши на українські спраї, єін ніколи не єязав громадянством сесіїми бажаннями чи екзівками, на що їх обертати. Тільки у єігдаках, коли до його зверталися за додатковими допомогами, од його залежало дати чи не дати гроши на ту чи іншу спраї. «Кожен мусить робити те, до чого єлатний» — казав єін. — «Вони тямляться на громадських спраях, хай їх і

роблять, а тямлю заробляти гроші, той мушу заробляти їх для України». «А нащо-б я силується так заробляти, як-би для України не були потрібні гроші, я-б стільки не працюває», — сказав він друге.

Це зовсім не визначає, щоб він не цікавиться та не стежив за тим, що робиться в українських справах. Наспаки це його дуже обходило і його заєди поєдомляли у подробицях про все зроблене давніше Володимир Боніфатієвич, пізніше по його смерті інші.

Цілком покладаючись на громаду і особливо на авторитет Володимира Боніфатієвича, Василь Федорович часом вважав потрібним зробити щось, чого не хотіла чи не вважала потрібним громада, але в таких випадках робив він це єже з додаткових своїх коштів. Так, коли у Володимира Боніфатієвича і в Старої Громаді сталися непорозуміння з Драгомановим, який тоді був на еміграції, і Громада припинила йому підтримку, Василь Федорович таки передав йому гроші на його відання. Причаймні про один такий випадок, коли під час подорожі за кордоном Василь Федорович бачив з Драгомановим у Швейцарії та передав гроші до його розпорядження, я знаю од Софії Іванівні.

В ті часи тяжкого тиску на українців та ослаблення національного почуття на Україні слив юдейське жадне українське відання не виходило на наддніпрянській Україні без допомоги Василя Федоровича. Протягом багатьох років підтримував він «Київську Старину», «Раду», «Громадську Думку», «Громаду», «Літературно-Науковий Вістник» та відання ріжких книжок; коштом його або за його допомогою вийшло де-кілька видань «Кобзаря», допомагав він також окремим письменникам та діячам українським, як напр., Коцюбинському, Шрагею і т. д. Рідше і не так охоче, але таки давав він гроші, і на деякі галицькі національні справи. В кожнім разі він багато переважав прив'язаність їм колись міру датків — десять відсотків свого прибутку. В останні роки свого життя розуміючи, що надходять рішучі часи, він нає із ущербом свій раніше придбаний капітал. По його смерті Софія Іванівна, виконуючи волю чоловіка, ще ширше видаєала кошти на національне діло. Між іншим її коштом куплена була для українських видавництв друкарня.

В ті часи, коли усі російські підданці терпіли утишки та обмеження переважно в своїм духовнім життю, на українців були навалені вже зовсім нелюдські утишки. Уряд поставив собі метою винародовити, зденаціоналізувати українців, перевернути їх на росіян. Цей замах, неможливий до остаточного виконання, дуже зле вплиував і на духовний і на економічний розвиток України, позбавляючи її людність способів повного та свідомого засвоєння знаття та думок і натискуючи на болю кожної людини, був замахом на саму осібність народу, на його душу.

Зрозуміло, що в тих обставинах головною метою українців в першу чергу перед усіма іншими було перемогти цей найгірший та власне на їх напрямок утиск, підтримати роз'єднаність в своїм народі національної свідомості та утворити для того засоби.

Отже для українців найголовнішим заєданням ті часи були боротьба проти обмежень їх слова та плекання в дуже тяжких умовах своєї літератури та історії.

Відповідно цьому і Василь Федорович давав свою допомогу сливі

виключно на літературні та наукові, а не на політичні завдання. Я знаю тільки один випадок, коли до його звернулися, а єїн дав і то невеликі гроші(500 карбоғанціє) в допомогу на утворення замаху на Плеве, себ-то на чисто політичну боротьбу.

Я не знаю, чи ще коли брав він участь у загальній державно-політичній боротьбі, а і за цей випадок єїн ніколи далі не згадував, як і взагалі про єсе, що робив. Але знаю, що першими та найбільшими своїми метою та обов'язком бін заєжди вважав підтримувати український національний рух.

\* \*

Сєю промислову діяльність Василь Федорович облишив, ще буши при побних силах, хоч тоді йому було за малим не сімдесят год, року 1905, з такої нагоди. В ті часи загального хеилиювання служачі Сидірієської цукроварні по змові поставили Василеє і Федоровичеві єимогу збільшити їхнє удержання, здається, деоє. Сидірієська цукроварня була стара, мала, стояла в недобрих умовинах, за 26 верстов од залізниці, поруч (одна за 8, друга за 12 берстов) з деома іншими цукроварнями, через що для усіх їх не вистачало землі на буряки і тому збільшити на їй продукцію було неможливо, а буряки через конкуренцію обіходилися дорого. До того ще саме тоді цукроварська помисловість перебувала крізіс.

Важаючи на те усе, Василь Федорович єідповів служачим, що завод не в силі доконати їхні єимоги, але натомісъ єїн пропонує їм пріч тієї платні, що вони дістають, згори забезпеченой, ще велику участь у прибутках. Отже коли міне крізіс, а з другого боку служачі в своїх інтересах більше дбатимуть про діло, то певно вони діставатимуть стільки, скільки хотіли-б. На це нарада служачих відповіла, що допоминається здійснення сєоїх перших вимог, а на пропозицію Василя Федоровича не згожується, бо вони не бажають самі визискувати робітників та селян, так ніби зобов'язуючи робити це на їхню користь Василя Федоровича.

Таку єідповідь Василь Федорович єідчув як тяжку та незаслуговану образу собі. Дійсно єїн заєжди опікується сєоїми служачими та робив для їх усе можливе і вони мали досить нагоди переконатися у цілковитій прагдивості його слова. Важати-ж Василя Федоровича визискувачем робітників та селян було просто смішно. В якій мірі він оберігався, щоб не порушити їхні інтереси і як обмежуєвав себе, щоб того не сталося, між іншим, можно бачити з такого випадку. Ще за доєгий час до руху 1905-го року за 7-8 берстов од Сидірієки продається великий Стеблієський маєток з конкурентною цукроварнею і продається дуже поцінно. У Василя Федоровича вистачило-б грошей, щоб його купити, а для Сидірієської цукроварні це визначало-б насамперед забезпечитися буряками, а подруге позбавитися найгіршого конкурента. Але Василь Федорович не схотів і балакати, коли йому пропонували купити Стебліє. На моє запитання чому так, єїн єідповів: «Земля тепер дуже потрібна селянам і я не хочу ставати їм на перешкоді та зменшуєти їм можливесть купити землю».

Ображений тим, як поставилися до його служачі, Василь Федорович не схотів далі сам провадити завод, а віддав його в аренду та оселився у Київі, звідки тільки на літо на недобгий час приїздив до Сидірівки.

\* \*

Покинути звиклу працю, одійти од звиклих інтересів та діла, залишитися без обов'язкової праці це заєжди дуже зле відбивається на здоров'ї старих людей, особливо на здоров'ї людей діяльної едачи. У свої 70 років Василь Федорович був ще при повному здоров'ї та при повній енергії і для його бездіяльність була і особливо тяжкою і особливо шкодливою. Перші роки він ще держався, але таки нудьгав і часом вигадував собі якесь діло, але, як людина творчого розуму, бачив безхосennість такої праці і кидав її з досадою. За 6-7 років він помітно постарівав і в обсягу серця почало сливатися постійно відчувається неприємне тиснення. Дуже видатний київський доктор І. В. Фаєорський робив все, що було можливе, і сподівається, що за сталим лікарським доглядом недуг не буде швидко посуватися і недужий ще може жити і 20 років. Хвороба про те наростила, а це відбивалося і на настрою Василя Федоровича. Приходячи до його, я з жалем помічаю часто, що йому важко дихати, що його тисне за серце, що настрій у його тяжкий, на очі наєртаються слізни й гризути думки. Він почуває, що наближається кінець, він не бачить здійснення своїх мрій і, може, не все, що робили та як прийшли на зміну його покоління, подобалося йому.

Особливо похитнулося його здоров'я під час війни. Він боляче переживав поновлення утисків на українців; він бояється за рідну людність, бояється зруйновання та глуму і передчуває щось лихе в майбутності. Завжди пригнічений настрій дуже шкодив і так слабому серцеві, а на лихо його постійний пікарь лежав вже і сам засуджений на смерть (рак).

Один час, коли німці раптом посунулися наперед, Василь Федорович так зхвилювався, що він хав до мене на Полтавщину, але це напруження щедужче пошкодило йому. Мені часом страшно було дивитися на його, таким ослабленим, наче на візомлілим виглядав він часом. Коли на фронті трохи заспокоїлося, Симиренки поганулися до себе у Київ і Василеві Федоровичеві наче трохи полегшало та не на довго. Серце не хотіло вже працювати. Останні три дні його хвороби були власне повільним уміранням його тіла, однієї частини за другою; почали чорніти пальці на ногах, далі ноги все вище і вище, чорнота виявилася і на руках. Василь Федорович вже нічого не говорив, певно буде вже не при повній свідомості, але іноді тихо стогнає. Він улокоєвся на прикінці свого восемидесятого року, в самім початку грудня 1915 року.

Поховано його на Аскольдовій могилі, де поруч з ним, під одним помником було залишено по бажанню Софії Іванівні і місце для неї. На поминку малося-б тоді додати напис і про її смерть.

На труну поприносили люди багато вінків, чимало і людей йшло за труною, але-ж таки менше ніж вартій був небіжчик та його праця. З промислових кол, серед яких він давніше працював і для технично-

го удосконалення своєї промисловости зробив багато єажлих винахідів, мало хто заєдає собі праці проходити його в далеку дорогу, — доказ яка коротка є людська пам'ять. Українців було більше, але таки не відповідно заслужі небіжчика, менше наїйті ніж останніх років бувало на погребі другорядних письменників.

В. Леонтович.

## Професор Петро Холодний в Парижі.

Паризькі українці мали приємну нагоду бітати в столиці Франції рідного і дорого гостя — проф. П. І. Холодного. Наш славнозвісний майстер, що дав стільки надзвичайно цінних вкладок в українське мистецтво, останніми роками, як відомо, перебуває у Львові, де й має свою майстерню. Він збогатив мистецькі скарби Галичини, особливо в сфері живописі церковної, цілою низкою прегарних образів. Останнім твором його є серія вітражів для історичної Волоської церкви, де наш мистець не тільки дає країні зразки сuto-української іконографії, але й прокладає нові шляхи в самій техніці цього роду мистецтва.

Проф. П. І. Холодний приїхав до Парижу, щоб зібрати на місці необхідний матеріал для великого історичного образу, який він має малювати для музею імені С. Петлюри в Парижі — «Смерть Пана Отамана». Віддаючи свій час потрібним для цього студіям, разом з тим П. І. Холодний знайомиться з мистецькими скарбами Парижу.

\* \* \*

Заходами Української Об'єднанної Громади у Франції (Париж) у суботу 16 червня с. р. в помешканні Україно-Кавказького Клубу «Незалежність» було влаштовано доклад дорого гостя — нашого великого майстра; темою докладу був — «Об'єкт мистецтва і фізичний його вираз в пластичному мистецтві».

Спочатку Голова Громади п. М. Ковальський в імені Громади привітав дорого гостя, висловивши наперед подяку за ласкаву згоду його поділитися з членами Громади думками про ту площину творчості людства, в якій проф. П. Холодний працював ціле життя і працює з таким успіхом зараз.

Далі взяв слово докладчик і є дуже простій, зрозумілій і доступній для всіх формі роскрив таємниці творчого духу мистця. Вияснившись ріжницю між художнім твором і фотографією, докладчик установив існування двох образів — психічного і фізичного. Фізичний образ — це предмет фотографії, психічний — предмет мистецтва. Фізичний образ це є зображення дійсності — незалежно від того, як ця дійсність впливає на психику; психічний же образ — зображення тільки того, що вплинуло на психику творця, що примусило реагувати в той чи інший спосіб, зображення тої ж дійсності, тільки переломленої через призму



**Професор Петро Холодний.**

переживань та емоцій творця. Творець бере психичний образ, як матеріал, і оперує його елементами (формою, вимірами то-що) так, як йому потрібно для поставленого завдання. Як приклади навів докладчик єгипетські стінні малюнки людських фігур з ненатурально розверненими плечима в одній площині, асирійські крилаті звірі, візантійські твори з нарочито неправильною перспективою то-що, а з модерніх течій — такі течії, як футуризм, кубізм то-що. Ось в кількох словах зміст цікавого і цінного по суті докладу.

Громада щедро нагородила шановного промовця ряснimi оплесками.

Після докладу Громада дала на честь проф. П. Холодного чай-прийняття, на якому були не тільки члени Громади, але й видатні представники укр. інституцій та організацій. За приємною бесідою, та за шклянкою чаю легко та плавко пройшов час, залишивши у членів Громади мілій і хороший спогад про шановного гостя.

## З міжнародного життя.

— Італо-югослав'янський конфлікт. — Польща та Литва у Женеві. — Справа Бели Куна.

Ліквідовано чергове напруження, що вибухло в останній місяць на Балканах, а то між Італією та Югославією. Причиною його була все та сама незамирене протилежності інтересів цих двох держав, що в своїх політичних рухах незмінно — за час після війни — наштовхуються одна на одну чи то на Балканах, чи то в середній Европі. Приводом для тертя на цей раз була трохи несподівана річ, а саме ще три роки тому між Італією та Югославією було складено в Нетуно договора, що ним було вирішено ріжного роду економічні та правні питання що-до громадян обох країн, які виникли з самого факту нових після-воєнних державних кордонів. Договір цей сам собою не мав політичного характеру, але давав певні вигоди італійцям, розселеним на побережжі Адріатичного моря та на островах. Договора було складено, але югослав'янський уряд досі не міг перевести через парламент його ратифікації, і не тому, що проти нього з боку хорватів та словінців, що він іх безпосереднє торкався, поведено було шалену агітацію, як у парламенті, так і в країні. Югослав'янський уряд звернувся був до Мусоліні з проханням дещо в ньому змінити, але в відповіді однього дістав відому албансько-італійську згоду, що стала причиною гострої італо-югослав'янської кризи, через силу залагодженої великим державами. З цього часу італійська політика прибрала характер загрозливий на адресу Югославії. Пересправи та договори Італії з Грецією, Болгарією, Туреччиною, а також відома заява Мусоліні про можливість зміни кордонів, встановлені Тріанонським договором, все це в той чи інший спосіб було ударом по югослав'янським інтересам. Щоби погасити ці настрої та злагодити відносини, югослав'янський уряд зважив можливим ратифікувати нетунський договір. Європейська преса вказує, що крок цей зроблений був урядом також і на пораду англійських фінансістів, що мали організувати для Югославії велику позику і хотіли одночасно винити щось приємне і для Мусоліні. Тим часом вістка про можливість ратифікації Нетунського договору стурбувала югослав'янське населення. Почалися демонстрації майже по цілій країні, постраждали, як то звичайно буває в таких випадках, вікна в італійських консульствах, спалено навіть італійський прапор. Хоч демонстрації югослав'янський уряд суверено придавив, все таки вони викликали в Італії колосальне обурення і само собою, у відповідь, так само анти-югослав'янські демонстрації. Хвиля ворожнечі в обох державах підвелася так високо, що справді можна було побоюватися найгірших наслідків. Але, будь що будь, зараз воювати не час, і ніхто в Європі ніякої війни сьогодня викликати не хоче. Могутній дипломатичний апарат прийшов у рух, поспалися приятельські поради, пересварені держави обмінялися нотами, справу було залагоджено. Як і чи надовго, — інша річ. В своїй останній промові Мусоліні сказав: Між Італією та Югославією можуть бути або добрі, або ворожі відносини. Але Югославія має нам'ятати, що Італія — велика 40-ка мілійонова держава і свої інтереси берегти. — Можна собі уявити, які настрої викликали ці слова у Білгороді.

\* \* \*

Польсько-литовські тертя затягаються і не видю їм кінця. 50-та сесія Верховної Ради Ліги Націй, що на тому тижню відбула свої засідання, встигла спинитися і на цьому питанні. Спинилася та і на крок не посуму ула їх наперед. Та її поки Польща і Литва стоять на тих позиціях, які ними зайняті вже кілька літ тому, посунути їх наперед годі. Як відомо читачам «Тризуба», ще в грудні минулого року перед Верховною Радою у Женеві маршал Пілсудський та проф. Вольдемарас вітали один одного, начеб

йдучи на замирення. Але це був жест лише назовні. Польща таки щиро йде ча замирення, бо вона тим нічого не втрачає, а навпаки виграє; її кордони на сході од того міцніше б стабілізувалися, бо замирення литовських настроїв дало б їй спокійне володіння Вільною та Віленщиною. Литва не може і не хоче на це пристати; вона хоче привернути назад віленську територію, і як про це згадувалося у «Тризубі», недавно проголосила навіть урочистим актом своєю столицею Вільну, — місто, що ба думку Ліги Наї, цілком правно належить до території Польської республіки.

Минулого року, коли марш. Пілсудський та проф. Вольдемарас стиснули один одному руки у Женеві, вирішено було, що Литва та Польща розпочнуть пересправи для встановлення добросусідських відносин між собою. З довгою затримкою, але все ж ці пересправи розпочалися у Кенігсберзі. Тяглися вони, як мокре горіти, з перервами та скінчилися піним, бо Литва одмовилася підписати навіть приготованого протоколу про них. З таким активом з'явилися тепер до Верховної Ради представники двох балтійських держав. Докладчик по цій справі, голландський представник ван-Блокланд мусив констатувати, що властиво ніякого доказу він зробити не може, бо немає матеріялу для цього; винуватив він у тому Литву. Проф. Вольдемарас одповідав. Тому що Віленське питання з дискусії було виключене, його промова кружляла біля всяких дрібниць та чуток про польські наміри, які тут же спростовувалися представником Польщі. Справа зайняла ціле засідання. В залі, як повідомляють кореспонденти європейської преси, було нудно й не цікаво, і наростили несприятливі настрої на адресу Литви. З різкими словами виступив проти проф. Вольдемараса англійський міністр закорд. справ, підтримав його французький представник Поль Бонкур, а навіть і японський делегат. Проф. Вольдемарас ні в юго не зустрів підпомоги, але мужності не втратив і боронився уперто: бився один проти всіх. Чемберлен запропонував резолюцію, яка говорить про те, що до прийдешньої сесії у вересні місяці Литва та Польща мають у своїх пересправах досягти «значних результатів». Проти цієї резолюції проф. Вольдемарас ставить на голосування свою, яка власно піяних обов'язків на цього не покладає. Голосування дало такі наслідки: за резолюції: Чемберлена всі, крім Вольдемараса; за резолюцію Вольдемараса — він сам, а всі проти. Обидві резолюції таким чином однішую, бо у Верховній Раді Ліги Націй для прийняття потрібна одноголосність. Ситуацію, і то не на користь Литви, — врятовано тим, що Чемберлен поставив нову пропозицію, далеко ширшу за першу однішуту, але яка і. е. потребувала одноголосності, бо по формі стосувалася наче б то лише до того, якій буде диній порядок вересньової сесії Верховної Ради. Резолюція ця прийнята усіма, включно до проф. Вольдемараса, і говорить про те, що польсько-литовське питання має бути поставлено в цілому перед Верховною Радою в її осінню сесію.

Треба бути справедливим що-до проф. Вольдемараса. Зрідкою мужністю боровся він один проти цілої Верховної Ради на протязі цілого засідання, боровся не маючи жадної надії на якийсь хоч малесенький успіх. Можна зрозуміти внутрішні причини цієї мужності. Радикальний націоналіст, він мусить боротися за поворот віленської території до Литви, хоч би й мало було надії на перемогу. Але що його спонукує бути таким аргантином і не боятися загальної ворожнечі та прямих загроз з боку таких могутніх чириків, як Англія, Франція то-що? Одповідь треба шукати на сході, бо незаміреність Литви — один з небагатьох козирів, що осталися в руках червоних московських дипломатів.

\* \* \*

Як це можна було припустити, міжнародній бандит Бела Кун, що за пім числяться тисячі смертей неповинних людей, — а між ними й українців, — не буде виданий Угорщині для суду й відповідної карі. Його судитиме найвищий Віденський карний суд за переступи та злочини, довершенні

ним лише на території Австрії. У вину йому прокурор ставить організацію змови проти чужої держави (Угорщина), утворення таємного товариства, сходини, перебування по чужому пасу і такі інші дрібниці. Кара, що загрожує Белі Кунові за всі наведені злочини, в найгіршому діля нього випадкові, досягне одного року тюрми, тай той може бути пригашений попереднім триманням під стороною. Потім він вільно і комфортабельно поїде до Москви продовжувати свої обов'язки ката.

**Observator.**

---

## Полковник Еммануїл Евейяр.

(н е к р о л о г).

---

В п'ятницю 15 червня с. р. помер в Парижі полк. Еммануїл Евейяр, Голова Української Секції Комітету «Франс-Оріян». Народився він в 1863 р., походив із старої французької родини (з півдня), багато членів якої визначилося на дипломатичній та морській службі Франції. Він був професором військової школи Сен-Сир. Кавалер Почесного Легіону. Полк. Е. Евейяр був членом багатьох товариств та організацій. Коли заснувалася при Комітеті «Франс-Оріян» українська секція, то він став на її чолі і провадив ретельно її роботу, дуже цінну для нашої національної справи. Він був щирим приятелем України і українців, особливо багато зробив для пропаганди укр. ідеї, бо був відомою фігурою в товаристві і мав великі звязки. Завжди мілив, чесний, уважний, чистої води джетльмен, — він залишив по собі як найкращий спогад у кожного, хто з ним хоч раз бачився.

В понеділок 18 червня відбувся похорон. Після жалібної служби в церкві Сен-Франсуа-де-Саль похід рушив на кладовище Монпарнас, де було поховано небіжчика. Від українців було покладено на труну кільки вінків.

Видатні представники української паризької колонії відпровадили на місце вічного одпочинку щирого приятеля України.

---

# Хроніка.

## На українських землях.

На Волині, Холмщині, Поліссі та Підляшшю.

— Панахида по С. Петлюрі. 27 травня у Володимирі була відправлена панахида по Головному Отаманові б. п. Симону Петлюрі. Перед панаходою п.-о. М. Шероцький пом'янув «незлім, тихим словом» великого небіжчика. («Укр. Нива». ч. 50).

— З нагоди другої річниці з дня трагічної смерти Головного Отамана військ УНР і Голови Директорії Симона Петлюри, 27 травня в Луцьку відбулася панахида за великої кількості народу. Панахида правив митроф. прот. о. П. Пащевський в сослуженні діакона з с. Гнідави. Серед присутніх на панахіді переважало селянство. («Укр. Громада». ч. 21).

— В Ковлі відбулася жалібна служба Божа і панахида по Голові Директорії Головному Огамнові б. п. Симоні Петлюрі в сослуженню 4-х п.-отців. Було багато мирян. («Укр. Нива». ч. 51-52).

— Жалібна акаDEMія. В Луцьку було улаштовано жалібну акаDEMію, присвячену пам'яті б. п. Головного Отамана Симона Петлюри. Програма акаDEMії складався з промов, присвячених життю й боротьбі Покійного за незалежність України, та хорових співів. («Укр. Громада». ч. 21).

— Український церковний рух. 22 травня, в день храмового свята у Володимирі в Миколаївській церкві відбулася урочиста служба Божа на українській мові при величезному здворі народу. На свято прийшло багато парафій з повіту, в тому числі — ціла парафія з Микулич з хрестним ходом і з просвітянським хором з м. Устилуга. У місті хрестний ход зустріла процесія з хрестами та корогвами з Миколаївської церкви. Маленька церковка не могла вмістити всіх богомольців, так що 90 відсотків присутніх мусіли стояти на цвинтарі і прибічніх вулицях. («Укр. Нива» ч. 50).

— Закриття рівенської «Просвіти». Мінулого тижня влада закрила повітову Просвіту в Рівному. («Укр. Громада» ч. 18).

— «Просвіта» в селі Садові. Просвіта в селі Садові Луцького повіту належить до діяльніших. Вона передплачує 5 часописів, має бібліотеку з 223 книжок, є хор і аматорський гурток. («Укр. Громада». ч. 20).

— Українська преса в Польщі. На українських землях в Польщі виходить 85 укр. періодичних видань. Українська преса в Польщі займає четверте місце. Перше місце належить звичайно польській пресі (1579 видань), друге — жидам (136 видань), третє — німцям (96 видань). («За Свободу». ч. 117).

— «Просвіта» в Бережниці

Сарненського повіту на Поліссі засновано чигалью «Просвіти». Праці культурної є багато, засобів матеріальних — великий брак. З оцім закликом змушені вдатися бережничане до українського громадянства — хай не відмовить воно в своїй допомозі. Книжки та газети проситься слати по адресі: Bereznica, kolo Sarn. Czytelnia «Proswita» Stepan Markowiec. («Укр. Громада». ч. 18).

— Підо з р і л и й с к л а д з б р о в Д у б н і. Цими днями згоріли в Дубно будинки домовласника Тимофеєва. Під час пожежі почали вибухати набої, а відламками гранати був поранений один учень. По зліквідуванню пожежі, поліція оглянула уцілівші будівлі Тимофеєва і знащла 7 рушниць московської системи, багато набоїв, кільканадцять скорострільних стрічок і піроксілін. Звідки взяв і навіщо переховував усе це москаль Тимофеєв, — показе слідство. («Укр. Громада». ч. 20).

— Суд над Любарським. 29 травня мали судити в Грубешові б. посла Любарського. Його обжаловано ніби то за підбурювання селян проти влади, що вбачається в його промові до селян в с. Убрадовичі на Холмщині, коли поліція відбирала там від православних церкви, щоб замінити на костел. («Укр. Громада» ч. 21).

— Страшне знищення В Кременецькім повіті пройшла страшна буря з градом, що знищив всі озімі та ярові засіві. На рівних місцях з'явилось широкі озера, а з гір та узбіччів лиши такі бурхливі потоки, що в деяких місцях змили культурний шар землі. («Укр. Громада». ч. 21).

## В Галичині.

— Шевченкове свято. Філія «Просвіти» в Перемишлянах улаштувала 6 травня повітове свято з нагоди 67 роковин смерті Т. Шевченка. На святі було багато

селян з дооколичних сел. («Новий Час»), ч. 63).

— Поклін тіням погеліх. На українських землях святах Станиславів гідно пом'янув пам'ять полеглих геройів, що віддали своє життя за країну долю України. Заходами Філії Т-ва Охорони Воєнних Могил у Станиславові кожна могила (всіх 157) буде убрана в бетонові рами і на ній буде поставлео тривкий хрест з ім'ям героя, що в могли спочиває. («Діло». ч. 125).

— Охорона воєнних могил. Українське Т-во Охорони Воєнних Могил у Львові подає в пресі звіти про членів опекунів українських стрілецьких могил Ріжні установи й окреми особи беруть на себе опікунство одною, а то більше могилами і складають по 15 золотих на утримання в порядку могил, якими опікуються. («Укр. Громада». ч. 20).

— Справа укрা�їнської гімназії. Сенатор Галущинський і посол Загайкевич були в посольській делегації у міністра освіти в справі зачинення вищих клас Станиславівської укрা�їнської гімназії. У цій справі український клуб зголосив нагляд внесок у сеймі. («Укр. Громада». ч. 21).

— Вистава українських друків. З нагоди з'їзду бібліотекарів у Львові в національному музеї відкрилася вистава українських стародруків. Навиставі зібрани цінні друкарінериших початків друкарської штуки на західній українських землях з друкарень у Львові, Острозі, Крилосі, Дермані, Угерцях та Почаїві. («Діло». ч. 120).

— Робітники привітали посла Вальницького. Відомого московофіла, а нині члена сель-роба лівиці, посла Вальницького побили бориславські робітники. («Укр. Громада». ч. 20).

— Опускають ріди у землю. Від 1 січня до 1 квітня

вийшло зі Східної Галичини понад 2000 українців. Найбільше з них вийшло до Канади та Сполучених Штатів Америки; решта — до Бразилії, Мексики, Куби та Египту. Емігранти до європейських країн ідуть головно до Німеччини. В цьому році з одного львівського воєводства вийшло до 3000 осіб. («Укр. Громада». ч. 18).

— Праця у країнського емігранта. Від якогось часу в Судовій Вишні оселився п. Т. Осадчий, український емігрант з Наддніпрянщини, який обняв провід над церковним хором в с. Вижомлі. На Великден' цей хор співав першу службу Божу і співав прегарно і люде були дуже вдоволені. Рівночасно п. Осадчий вчить місцевого дяка дірігентури, щоб хор мав свого постійного дірігента. За цю тяжку і так корисну працю селяни платять як хто може: трохи дають люди, трохи кооператива, читальня то-що.

(«Укр. Голос» ч. 21).

— Поліція розвязала посолське віче. У Львові в слі музичного т-ва ім. Лисенка було скликано посолське віче, яке скінчилось тим, що представник поліції розвязав його в часі промови посла Целевича. Намісцевіча було викликано пішо й кінну поліцію. («Новий Час». ч. 66).

## На Буковині

— Справа украйнської мови. Міський радний міста Чернівець при нарадах над міським бюджетом порушив справу заведення української мови по міських школах міста Чернівець, а також навчання релігії українською мовою. До цього часу українські діти не тільки всю науку, а навіть релігію слухають в чужій незрозумілій мові. («Рідний Край» ч. 22).

— Професор Спину про Українізацію. Проф. др. Спину в разомі про національні меншині сказав до одного з представників німецької меншини «Вам, німцям, готові ми дати всі права, ніяких прав не дамо ми тільки украйнцям. Ми їх мусимо зроманізувати. Цьтотінькою задушимо ми силу, або ласкою, а мужнітво, хоч за десять літ і буде говорити ще по українському, але не буде знати, хто воно. Вони по 10 роках очі виберуть тому, хто їм скаже, що вони украйнці». («Рідний Край». ч. 22).

## На Закарпатті.

— Інтерпеляція депутата Куртяка. Закарпатський депутат Куртяк подав урядові інтерпеляцію в справі несправедливого розмежування кордонів між Закарпаттям та Словаччиною. («Народ. Газета». ч. 11).

— Золотий срібл на Закарпаттю. 5 червня недалеко с. Нові Клиновці біля Мукачева почали копати золото й срібл, бо всі дотеперешні досліди дали добре результати. Власником цих копалень є місцевий нотар Фр. Краус. («Русская Земля». ч. 19).

— Протест. Т-во ім. А. Духновича, маючи на увазі, що майбутній пам'ятник президенту Масаріку в Ужгороді буде без «руського» напису, зложило відповідного протеста. («Русская Земля». ч. 19).

— Закарпатський губернатор про «українізмъ». Закарпатський губернатор і відомий москвофіл др. Бескід, говорючи про рішення Ліги Націй розглянути справу фактично неіснуючої автономії Закарпаття, висловився, що «українізмъ» пустив коріння в Підкарпатській Русі і то з'являки... старому режиму, який мовляв виховував тих, що мріяли про велику Україну. («Русская Земля». ч. 19)

— Лист до президента Масарика. В пряшівській газеті надруковано великого листа священника Емілія Левканича, в якому він жаліється на тяжке становище Закарпаття, яке, не зважаючи на свою етнографичну цілість, розділено на Пряшівську, і Підкарпатську Русь. І та і друга частина не процвітають, а гниють. Одну з них чехизують, а другу словачать. На Підкарпатській Русі є коло 18 тисяч чеських урядовців, вони мають свою гімназію, горожанські школи і багато чеських народніх шкіл. В Пряшівській Русі, де живе 200.000 місцевого населення, немає на місцевій мові ні однієї гімназії, ні однієї горожанської школи, на жаль, ще немає й відповідних сільських шкіл. Тут гwałтовно провадиться словакизація. («Народная Газета». ч. 10).

— День московської культури. В Мукачеві відбувся день московської культури, що вилився в звичайне московофильське збіговиско, підтримане московськими емігрантами. Багато було виголошено протиукраїнських промов, в яких підкresлювалась небезпека «українізма», що, мовляв, розкладає культурне «єднство руского народа». Епископам Петру Гебею і Павлу Гайдичу кинулося попередження, щоб не допускали «українофильству церковныхъ служителей и не допускали книгъ, извращенныхъ на украинской манеръ», бо в противномъ разъ... «русскій народъ разсудить». («Русская Земля». ч. 19).

### Газетні звістки.

— Заслання Максимовича. Ц. К. КПБУ рішив заслати у Астрахань провідника сепаратистичної групи Максимовича за те, що він протестував проти заслання в центральні губернії Росії бувшого народного комісара освіти України Шумського. Шумський, як відомо, обвинувачується бельшевиками в участі в

національно-комуністичному рус («Новий Час». ч. 15).

— Знищення ватаги mestnikiv. Протягом чотирьох днів надзвичайна сесія окружного суду розглядала в Уманю справу ватаги mestnikiv, що наприкінці 1927 року початку 1928 чинила вбивства совітських службовців на Уманщині, Тульчинщині, Зінов'ївщині та АМССР. Протягом грудня воїни перевели 23 вбивства. Вироком суду 11 участників ватаги засуджено до розстрілу, а решту — на ріжний час до в'язниці. («Укр. Нива». ч. 50)

— Визвольний рух на Украйні. Московська Чека вислали на Україну спеціальну комісію, яка має своїм завданням знищити український самостійницький рух. Комісія перевела вже арешти в Харкові, Київі, Полтаві, Одесі та в Донецькому басейні. Арештовано понад 1000 українців. Комісія ніби мала відкрити широко розгалужену українську національну організацію в частинах червоної армії. («Укр. Громада». ч. 18).

— Похід проти українських інженерів. Сівітська преса доносить, що центральний Комітет Союзу Гірників у Москві зарядив розвязання Української Секції Інженерів і Техників. Голову секції Шимпліна арештовано. Арешт постідував на підставі обвинувачення в господарській контрреволюції. («Новий Час». ч. 63).

— Московські есери проти «расчлененії Росії». В половині травня відбувся в Парижі з'їзд російських ес-ерів, на якому «самимъ рѣшительнымъ образомъ» осуджено тих московських ес-ерів, що увійшли до Соціалістичної Ліги Нового Сходу, якої завдання і діяльність «направлены на расчлененіе Россіи». («Укр. Громада». ч. 20).

## **З життя укр. еміграції**

### **В Чехії.**

**З життя Товариства Українських Економистів в ЧСР.**

Товариство Українських Економистів в ЧСР провадить свою працю в напрямках лекційному, видавничому та організаційному. В лекційному — намічена низка щомісячних прилюдних засідань, на яких мають виголошуватися і обмірковуватися доклади на економичні теми. Першим з таких докладів був реферат члена Товариства проф. С. Бордаєвського на тему: Економічна політика як причина миру та війни, що був виголошений в березні б. р. Слідом за ним відбувся дія 14. V. 1928. в Подебрадах доклад інж. Є. Гловінського на тему: УССР та СССР в їх фінансових в засовідношеннях, з тезами якого читачі знайоні з статей в «Тризубі».

Слідуєчий черговий доклад намічається проф. В. Тимошенка — «Криза сільського господарства». У видавничому напрямку Товариство випустило перший збірник «Українського Економиста» (Подебради. 1928. 8\*, 160, стор. літогр.), і підготовляє до видання другий збірник, матеріали для якого просяться надсилати до 1. VII. 1928. В організаційному напрямку Товариство паважало зносини з українськими економистами з Сполучених Штатах Америки, Франції, Польщі, Галичині. Кількість членів зросла до 45 осіб (39 дійсних членів і 6 співробітників). Товариство приняло участь в низці організацій і святкувань та впорядкенні виставки в день «Сільського Господаря» дня 16 травня 1928, що була влаштована при Українській Господарській Академії в Подебрадах заходами Агрономичного Товариства.

### **У Франції.**

— На могилі Головного Отамана С. Петлюри. 15 червня проф. П. Холодний поклав квіти на могилу С. Петлюри.

— З діяльності Ген. Ради. На своєму засіданню від 1 червня с. р. члени Генеральної Ради розподілили обов'язки в такий спосіб: Голова — п. М. Шумицький; Заступник голови, завідування фондом допомоги, видання бюлетеню і культурно-освітня робота — п. І. Косенко; скарбниця — п. Г. Калюжний, — секретаріят — п. М. Шульгин, — член — Ю. Бацуца. Адреса: Ген. Ради: Mr. M. Choulgine, 42, Rue Denfert Rochereau, Paris V.

— Оден-ле-Тіш. З червня с. р. Українська Громада в Оден-ле-Тіші в помешканні клубу Громади улаштувала уроочисте поминання роковин смерті Головного Отамана С. Петлюри.

Перед прочитанням реферату було заслушано доклад делегата п. Артема Білобровця про 5-ий з'їзд Союзу УЕО у Франції та про панахіду в Парижі. Реферат був прочитаний Головою Української Громади в Оден-ле-Тіші п. Хохуном, який в коротких, але яскравих рисах згадав минуле України, спинивши давше на ролі Головного Отамана С. Петлюри, яку довелось йому відограти в історії України. Під час реферату присутні вшанували пам'ять великого небіжчика хвилиною стояння і мовчання.

Після реферату відбулася загальна вечеरя.

На превеликий жаль, це вже вдруге приходиться помічати майже повну відсутність членів Т-ва б. вояків Армії УНР, своєчасно поінформованих про улаштування Громадою роковин смерті Головного Отамана С. Петлюри.

### **Лесь.**

— Гости з Канади в Парижі. 14 червня до Парижу прибула з Канади група українців в числі 12 душ, що мають своїм завданням побувати різних країнах Європи, а особливо в центрах українського життя. По-між членами цієї групи знаходяться п. П. Стечишин — ректор Інституту Петра Могили в Саскатуні, п. П. Кузин, Фербей і пані Стечишина — Голова Жіночого Союзу в Канаді.

Канадійські гості зосталися в Парижі всього три дні. За цей час віддали вони поклон могилі Головного Отамана С. Петлюри, поклали на неї віночок, одвідали редакцію «Тризуба», Музей-Бібліотеку ім. С. Петлюри, склали візиту пані О. Петлюровій, а в суботу 16 червня були присутні на прийняттю, що дала Українська Об'єднана Громада на честь проф. П. Холодного. Там мали вони нагоду познайомитися з укр. колонією.

У вільні хвилини наші екскурсанти встигли побіжно оглянути Париж та де-які музеї, будівлі, головні вулиці то-що.

17 червня виїхали канадійські гості до Швейцарії, а потім мають податися до Відня, Праги, Подебрад і до Галичини. В останній мають лишитися довший час для студій й огляду головніших культурних центрів.

— Концерт В. Ємця. У суботу 9-го червня відбувся в салі Україно-Кавказького клубу концерт п. В. Ємця, що мав бути ще 19 травня, але через хворобу артиста був перенесений на вищезгадану дату. Це останнє очевидно і зашкодило повному матеріальному успіху нашого славного кобзаря; саля була не повна, хоч програма і виконання, як завжди, особливо, розуміється, для меломанів, були надзвичайні по своєму смаку і художності.

Поруч з концертом п. Ємець зробив і маленьку виставку кобзарських фотографій, вітинок з преси про свої концерти і т. і., що звернуло увагу, особливо, чужинців присутніх на концерті.

— Громада в Кютанжі. 1 червня с. р. сталися перевибори Управи і тепер Управа Громади складається таким чином: голова — п. М. Ліденко, заступник голови — п. Г. Галушко, скарбник — Турчин, зав. культ. осв. спр. — Д. Яхневич та секретар — С. Таран. Адреса Громади така: Mr. Tarane Serge. 2, rue de la Moselle. Nilvange. (Moselle).

## — З життя Товариства б. Вояків Армії У. Н. Р. у Франції.

— Інвалідська справа. В своєму справозданню за минулий рік (1927) Управа Т-ва повідомляла своїх членів про ті заходи, які вона мала на увазі вжити в справі інвалідській. Коначна мета в цьому напрямі — створення притулку для інвалідів, тому всі зусилля Управи були скеровані на послідовне збільшення Інвалідського фонду. Перший почин в цій справі вже зроблено та єа сьогодні ми маємо до 5000 франків — Інвалідського фонду. Праця Управи буде направлена відтепер в цьому напрямі.

Одночасно Управою Т-га через свого голову півнязано звязок з інвалідськими організаціями міжнародного характеру. Із ім того півнязано звязок з окремими представницями інвалідських організацій всіх країн, що перебувають у Франції, та французькими.

11 вересня б. р. в Люксембурзі відбудеться міжнародна конференція старих комбатаантів, і яку вже запрошено Голову Т-ва ген. Удовиченка.

Управа Т-ва поставила своїм завданням поширити серед цих організацій свідомість що до українського питання та спріву Інвалідській постачати в міжнародному масштабі.

В звязку з заснованням Інвалідського фонду при Т-ві, Управа вживає заходів що до збирки пожертв. На заклик її відгукнулися не тільки члени Т-га, але ж майже всі громадські організації та сіречі особи.

До 15-го VI поступили пожертви:

П. п. Гаврилко, Окатий — по 20 фр.; Загній — 3 фр.; Хоменко — 8.80; брати Шмаль — 12 фр.; Барабаш, Мусієнко, Мамонтів — по 5 фр.; Василів, Луцкевич, Юсікевич, Мирович, Марченко, Лего, Якимчук — всі разом 36 фр.; Білоус, Андр. Чехівський, Жіводар, Татьянів, Казімірчук, Тхорів, Цебрій, Стрілківський, ще раз Тхорів — всі по 10 фр.

Пані Капустянська — 195 фр.;  
ген. Сварика — 5 фр.

Громада в Альграїжі (через п.  
Галушка — член Т-ва) — 205 фр.

Громада в Шалеті — 470 фр.

Брати Шмалій — 12 фр.; Кі-  
бальчик — 10 белъг. фр.; проф.  
Фещенкі Чопівський — 50 фр.;  
Посвістак — 5 фр.; Тирса-Петрів-  
ський — 100 фр.; Басовський —  
23 фр.; Стасів — 2 фр.; Олексій  
— 30 фр.; Титлюк — 5 фр.; Пані  
Шинкарецько-Шинкарецька —  
50 фр.; Е. Кемінський — 50 фр.;  
Рудничів — 12 фр.; Козачок —  
5 фр.; В. Сілів — 3 фр.; Бакуменко  
— 20 фр.

Колонія в Тамарі (через п.  
Квасюка) п. п.: Квасок, Мартинюк,  
Марчук — по 10 фр.; Сулєма —  
5 фр.

Філія Т-ва в Ліоні: п.п. Чміль.  
Гуцлюк, Кочубей, Соляник, Ов-  
сінко, невідомий, — всі по 10  
фр.; Форманчук, Бобровськ, Ше-  
мет, Ковальчук, Скалецький, Ря-  
бовол, Бойко, Ручко, Кес, Нед-  
зельницький, Горбатенко — всі  
по 5 фр.; Гдешинський — 2 фр.  
Разом з Ліону 135 франків.

Збірка в м. Вілєрю (провадив  
член Т-ва п. Милоцький) п. п.  
Милоцький, Базилюк, Житній,  
Венгер — всі по 10 фр.

П. п. Басовський, Бакум Дм.,  
Калінченко, Бордюгівський, Лав-  
риненко, Зінкевич, Єфременко,,  
Сивий Л., Балабей, невідомий,  
Пухальський, Довгів, Ступниць-  
кий, чотирі особи — прізвища ле-  
читальні — всі по 10 фр.; Бакум А.,  
Старовійт, Сарахма, Соболь, По-  
номарчук, прізвище нечитальніне —  
всі по 5 фр. Разом з Вілєрю —  
240 франків.

Громада в Шалоні (через п.  
Золотко) — п. п. Золотко, Грав-  
овський, Мельничук, Горбас —  
всі по 10 фр.

П. п. Вергола, Собаш, Стратій-  
чук, Красько, Чана, Сторожук,  
Свірідів, Плужників — всі по 5  
фр. Разом 80 франків.

Громада в Канаах (через п. Вон-  
нарку) — п. п. Варнак-Воняржа,  
Гульдинський, Котовицький, Се-  
рьбіль, невідомий, два прізвища ле-  
читальні, Гладиш, Струміло, всі  
по 10 фр. Кремень — 15 фр. Ра-  
зом 105 рахнів.

Філія Т-ва в Ліоні: від невідо-  
мих — 37 фр 40 сант.

Філія Т-ва в Крезо: п. п. Крав-  
ченко, Севхун, прізвище і нечиталь-  
не, Давиденко, Махно, Черньоус,  
Заболотний, Марія Софія, Баг-  
мет, Арценко, Мишляківський,  
Коба, Пелів, Побережний, Ники-  
форів, Наступів, Іллєць-  
Якимів, Будзь, Данільчіко, В.  
Ємець, Лаврішин, прізвище і нечи-  
тальне, Дячук, Романюк, Кислиця,  
два прізвища нечитальні — всі  
по 5 фр.

П. п. Деркач, прізвище і нечи-  
тальне трьох осіб, Ткачук, —  
всі по 3 фр.

П. Собко — 4 фр., Дащевський,  
Магдалевич, три прізвища і нечи-  
тальне, Бондаренко, Богданенко  
Хв., Глазків, Гслубовський, прізвище  
і нечитальні, — всі по 2 фр.  
Пані Янича Аді йичук — 10 фр.,  
Мих. Пухальський — 25 фр.,  
Базилюк — 10 фр., Кордіня —  
7 фр.

П. п. Ереміїв — 25 фр., Біський  
— 20 фр., Нечай — 10 фр., Ве-  
рецький — 22 фр., НН — 7 фр.,  
Гаврилко — 15 фр., Бакай — 5 фр.

Громада в Оден ле Тіші — 205  
франків 10 сант.

Дохід з вечірки в січні м-ці  
1928 року — 550 франків 15 сант.

Філія Т-ва в Крезо: дохід з про-  
дажі укр. значків — 60 філіалів.  
Лотерея — 182 франків.

Від Пані М. Кузнецової — 500 ф.  
Від П. Масле — 500 франк. Від  
Пані Садикової — 20 франків.

Всього з раніш поступилими  
— п'ять тисяч триста п'ятнадцять  
(5315) франків.

— Річниця Зімового  
Походу. З метою шанувати  
історичний деяньї в нашій історії  
боротьби — західчая Зімового  
Походу, Управа Т-ва зв'язулася  
до своїх філій та посадських чле-  
нів Т-ва, а також до громадських  
організацій з приводом відзначи-  
ти цей день в буденому житті  
української еміграції у Франції.

Управа Т-ва розіслала всім ба-  
жуючим готсей реферат та мапу.

До Управи дійшли ще додатки  
про святкування цього дня, які  
ми подаємо нижче.

— Філія Т-ва в Салєнде Жиро. «...на свято зібралися понад 20 осіб, серед яких були представники Грузії та донських козаків та де-кільки чоловік французів та італійців. Свято відкрив громовою голова філії полк. Дейнека; він з'ясував зважчина цього дня та після прочитав реферат з поясненням із мапі. Пам'ять полеглих за волю батьківщини вшанували виставленням та співом «Заповіту», а потім прогунала «слава» Українській Армії, її провідникам та все закінчилося співом гімну. Яскраво та з захопленням передали свої спогади з минулого Зімового Походу п. п. Клеменю і Короленко, які приймали участь в захопленні. Вознесенськ та пробивалися біля містечка М'ясківка із з'єднанням з Українською армією, що стояла біля Ямполя. Далі розпочалися співи та обмін думок. Свято затягнулося аж до 7-ої години вечора. У всіх був справді святочний настрій та всі розходилися по домівках з великою надією і на недалеке краще майбутнє. Під час свята провадилась збірка на фонд Інваліда.

М. Тамарі. Ця українська колонія має всього кільки чоловік, але ж завдяки свідомості її членів та зокрема п. Кваска десь в закінчення Зімового Походу відзначили прочитанням реферату та збіркою на фонд Інвалідів.

М. Шалет. Свято було відзначено відчитанням реферату п. Генералом Сварикою та збіркою на фонд Інвалідів.

Альгранж. Для святкування річниці Зімового Походу утворилася ініціативна група, на чолі з членом Т-ва п. Галушко. Відбулася вечірка, прочитано реферат та переведена збірка на фонд Інваліда.

Креzo. Філія Т-ва на чолі з п. Кравченко та секретарем п. Ховхуном відзначила десь Зімового Походу відчитанням реферату та збіркою на фонд Інваліда.

Оден Ле Тіш. Странням Управи Громади та членів У-ва

була влаштована вистава, відчинений реферат та переведена збірка на Фонд Інваліда.

Ліон. Свято було влаштовано Філією Т-ва та Управою Громади. Промову та реферат виголосив Голова Філії п. полк. Чміль. Переведена збірка на фонд Інваліда.

Кані. Завдяки старанням члена Т-ва п. Вонахри був відчинений реферат та переведена збірка на фонд Інваліда.

Вілерю. По ініціативі члена Т-ва п. Милоцького була переведена збірка на фонд Інвалідів.

Париж. Репрезентаційний концерт-балль на користь українських інвалідів. 12 травня в одній з найкращих саль Паризькому відбувся концерт-балль на користь українських інвалідів, улаштований Управою Т-ва б. Всяків Армії У.Н.Р. у Франції. Це була перша спроба влаштувати ювілеї на велику шкілю та встановити в нас традицію, яка існує у всіх арміях — присячувати один день на рік інвалідів. Ця спроба пройшла успішно, і ефектуально і артистично та велично технічно та митечно витрати. В концерті приймали участь і айранці з артистичні українські сили, а саме: пані Антонович — примадона Київської і Барселонської опер, пані Монська — артистка Київської опери, М. Кузнецова — арт. французької опери «Комік», п. Кошлаків та артист італійської опери п. Бесарбов. Концертний відділ пройшов близьку. Заля була повна не тільки наших громадян, але й французів, грузинів, горців та азербайджанців. Багль затягнувся до 5-ої години ранку.

Ріжні справи. У вересні м-ці Управа Т-ва має на меті влаштувати день Українського Інваліда не тільки у Франції, але і у всіх країнах, де пereбуває укр. еміграція.

25 травня Управа Т-ва з нагоди 2-ої річниці сміти Гелсвіго Отамана С. Петлюри покладає в імені

українських вояків віночок на його могилі.

Управа Т-ва звертає увагу членів і всіх громадян на тяжкий стан хворих українських вояків, що вже від довшого часу перебувають в лікарнях хворими на сухоти а саме: п. Цибінога, п. Малігон, п. Сомко. Всі воїни потрібують негайної допомоги. Всі, хто бажає допомогти їм матеріально, нехай надсилають гривні на ім'я Управи Т-ва.

Вже вийшло з друку і розіслано 2-ге число військового журналу «Військова Справа». Ціна для членів Т-ва 3 франки, для інших — 5 франків.

На користь українських інвалідів до Управи Т-ва поступили від пані генералової Капустянської слідуючі речі: два грамофони, два кових жіночих светри, дві сорочки, один шматок матерії, дамська торбинка, стильо, пара носків. Від. Л. П.: одно стильо, два механічних олівці і мулштук.

### У Польщі

— Жалібна академія у Варшаві. В другу річницю смерті Голови Директорії Головного Отамана С. Петлюри — заходами Комітету об'єднаних українських організацій м. Варшави відбулася 24 травня с. р. урочиста жалібна академія, присвячена пам'яті незабутнього борця і мученика, а 31 травня в Празькому соборі відслужено було панаходу за спокій його душі.

### В Америці

— Пам'ятник Шевченкові. В місті Пітсбурзі, в Сполучених Штатах Америки, виникла думка збудувати пам'ятник Т. Шевченкові. Треба завважити, що це місто має більшість мешканців українців і посадника (голову міста) українця. Пам'ятник проектується поставити на пожертви всіх українських громадян Сполучених Штатів. («Укр. Громада». ч. 16).

— Канадійська преса про українців. В канадійським деннику «The Oshawa Daily Times» уміщено статтю, присвячену святу 30-ліття від оселення перших українських емігрантів в Альберті. Стаття має заголовок: «Українці є для нас корисні» і проводить думку, що наші поселенці зі своєю скромністю та працездатністю є кращі ніж емігранти з Англії та Сполучених Штатів, що приїздять до Канади з почуванням вищоти над місцевим населенням і не хотять прикоровитись до місцевих сітів. («Діло». ч. 114).

— Як зростає Україна. Союз. Найбільша укр. асекураційно-допомогова в Злучених Державах — це Український Союз. Зростає він постійно і що-до числа членів і що-до майна. З кінцем січня 1928 р. було в ньому 32.477 членів. У лютому прийнято ще 115 нових, дорослих і 116 — дітей разом 281 членів. 1 березня мав УНС — 32.708 членів в тому числі 12.544 дітей і 20.164 повнолітніх. Майно УНС виносить кругло 2 міліони дол. («Діло». ч. 86).

— Концерт Івана Стешенка. Вже 6 років проводиться в Злучених Державах укр. оперний співак Іван Стешенко, що постійно працює в Чікаській опері, а крім того уладжує концертov виступи по більших містах. Нільки концертів уладив він виключно для укр. робітників. Укр. преса за океаном висловлюється про виступи Стешенка з великою прихильністю. («Діло». ч. 86).

— Фільм «Шевченко» в Канаді. В канадійських театрах висвітлюють тепер фільму «Шевченко», яку спроваджено з сов. України. («Діло». ч. 86).

— Нова укр. православна громада. Українці в Кальмар в Канаді перейшли на православну віру і заснували нову громаду. Вони купили під

церкву два акри землі і на ту ж ціль зібрали більше 500 дол. («Вістник» ч. 6).

— В ідчигонцерт. У Вінніпегу 11 березня Ів. Гуляй виголосив відчит на тему: «Укр. Галицька Армія». Докладчик охопив цілу історію Галицької Армії. («Вістник» ч. 6).

— З життя української громади в Міннеаполіс. В Міннеаполіс від довшого часу існує українська громада, при якій є Укр. Народний Дім, відділ Укр. Народного Союза, відділ Народної Помочі та Співацько-Аматорський Гурток. Члени цих товариств докладають своїх сил, щоб їх праця приносіла користь громаді і братам в старім краю. Протягом цілого зімового сезону відбувається на салі укр. Народного Дому драматичні вистави і відчитки на різкі теми. В квітні урочисто обходили роковини Т. Шевченка відправою жалібної служби Божої та впорядкованням святочного концерту. Взагалі життя цієї громади є вірцеве. («Дніпро». ч. 21).

— Успіх української пісні. Нью-Йоркська радіо-надавча станція передала своїм слухачам концерт українських пісень. Цей концерт так подобався, що з усіх сторін Америки посыпалися прохання повторити його й Нью-Йоркська станція ще якийсь час буде подавати українські пісні. («Укр. Голос». ч. 24).

— Успіх українського мистецства. У Вінні-

пегу в Метрополітан-театрі відбувся 13 травня концерт хору українського Народного Дому, що під умілим проводом проф. Є. Турули зібрав бурю оплесків публіки, яка заповнила театр по брови. («Канадськ. Фармер». ч. 20).

## В Аргентині

— З життя українців в Аргентині. Найбільше наших емігрантів опинилось в мілійоновім Буенос-Айресі, де вже від кількох років існують українські організації. Тут є дві «Просвіти», одна в центрі міста, а друга в дільниці Рок-Суді. Обидві «Просвіти» між собою ворогують, що гальмує працю для поширення національної свідомості між загалом української еміграції. «Просвіта», що є в центрі міста, видає біті на шапіротра філії гази «Українське Слово». («Діло». ч. 125).

## БІБЛІОГРАФІЯ.

«Sprawy Narodowosciowe» ч. 1. Січень-березень. 1928 р. Видання «Інституту Дослідження Національних Справ». Варшава.

Серед статтів цього чергового зібрника знаходимо статтю п. Фелінського «Програма Української Соц.-Радик. Партиї». В хроніці українським справам в Польщі присвячено 8 сторінок і укр., справам на сов. Україні—12 стор. До зібрника додано його коротке реюме франц. мовою під назвою «Les Questions Minoritaires», себто «Питання меншостей».

# **Українська Господарська Академія в Чехословацькій Республіці.**

**О п о в і щ е н и я .**

Ректорат Української Господарської Академії в Чехословацькій Республіці (Подебради) оголошує прийом нових студентів на академичний рік 1928-29.

Українська Господарська Академія в ЧСР є фахова школа з 4-х літнім курсом навчання і складається з факультетів: 1) Економично-Кооперативного (відділи: статистичний, кооперативний та економічний). 2) Агрономично-Лісового (відділи: агрономічний та лісовий). 3) Інженерного (відділи: гідротехнический та хемічно-технологоческий).

Особи, що кінчають Академію, одержують відповідний фаховий титул: інженера агронома, інженера лісівника, інженера гідротехніка, інженера технолога, інженера економіста.

Для прийому встановлено слідуочі правила:

1. В склад студентів Української Господарської Академії в ЧСР приймаються громадяне українських земель, чоловіки та жінки, з закінченою середньою освітою: гімназія, реальна школа, сеєдня комерційна школа, середня сільсько-господарська і технічна школа, учительський інститут, духовна семінарія й інші школи, курс яких Професорська Рада Академії визнає вистарчуочим для вступу в Академію.

2. Особи, що закінчили середню освіту, але не мають матурального свідоцтва, можуть записатися вільним слухачем, з тим, щоб склали іспит доспілості протягом року під час студій в Академії (можна при українських школах в Чехословаччині).

3. Навчання в Академії безплатне.

4. Прохання про прийом на ім'я Ректора Академії належить надсилати до канцелярії Академії («Ceskoslovensko, Podebrady, Ukrainska Hospodarska Akademie») найдалі до 15 вересня 1928 р.

5. В проханні повинно бути зазначено: національність, вік, освіта, перелік документів, що прикладаються, факультет і відділ, на який кандидат хоче вписатися, а також точна адреса кандидата.

6. До прохання прикладаються такі документи: а) власноручний опис життя з обов'язковим зазначенням місця та дати народження, місце постійного перебування кандидата в нормальні часи та національність кандидата, б) свідоцтво про освіту в орігіналі або в нотаріально засвідченій копії, в) три фотографічні карти, г) підписка користися правилам, що встановлені для студентів Академії, г) зобов'язання, що кандидат буде вчитися в Академії на власні кошти і жадних претензій чи то на стипендію, чи то на яку небудь допомогу з боку Академії мати не буде.

## **ПРИМІТКА:**

1. Прохання без документів розглядається не будуть.
2. Документи осіб, що не приняті до Академії, повертаються по вказаній адресі на виразне бажання петента.

7. Особи, що вже подавали в минулому академичному році прохання до Академії і не були приняті з причини спізнення, або відсутності вакансій, повинні, коли бажають кандидатувати при новому прийомі, поновити своє прохання з зазначенням своєї адреси і в разі потреби доповнити документами.

8. Візи на в'їзд до Чехословацької Республіки для студій в Академії удають: для Галичини Чеський Консул у Львові, а для Волині — Чеський Консул у Варшаві. Для одержання візи належить предложити Консулу посвідку Української Господарської Академії про приняття в студенти Ака-

демії, посвідку громадського уряду, що петент має кошти на студіювання та посвідку адміністративного уряду про моральність. Для емігрантів візи на в'їзд до Чехії видає чеське посольство у Варшаві.

9. Початок зімового семестру 1 жовтня 1928 року, до якого терміну зобов'язані прибути всі особи, що будуть приняті в студенти Академії.

10. Вільних стипендій при Академії в сучасний мент нема, а тому студенти мусять вчитися лише на свій кошт.

11. При Академії маються студенські кооперативні їдальні і крамниці, в яких студенти можуть діставати здорову і дешеву страву і крам.

19 травня 1928 р.

РЕКТОР АКАДЕМІЇ

Професор С. Тимошенко.

---

---

## Журнали надіслані до редакції.

---

— «Віра та Нauка» Евангельський часопис. ч. 10. Коломия. 22 травня. 1928 р. —

— «Студенський Голос» ч. ч. 3 і \*4. Варшава 1928 р. Орган Укр. Студ. Варшавської Громади.

— «Вісти з Лугу» ч. 5. за травень 1928 р. Місячник присвячений січовим справам, просвіті і науці. Львів.

— «Bulletin des Renseignements de l'Office Commercial français pour la Russie et les pays limitrophes». ч. 109 за травень 1928 р. Видання франц. Міністерства Торгу й Промисловості.

— «Розбудова Нації» ч. 5. Травень 1928 р. Орган Продводу укр. націоналістів. Прага.

— «Духовний Сіяч» ч. 15. З червня 1928 р. Кременець-на-Волиню. Орган місцевої духовної влади.

— «Літопис Українського Друку» ч. 7-9, з березня 1928 р., Орган державної бібліографії, вид. Укр. Книжкової Палати. Харків.

— «Тарас Шевченко». Брошура. Березень 1928 р. Харбин. Видання Т-ва «Зелений Клин».

— «Що знати повинна кожна людина», популярна брошура того ж видавництва.

— «Великодні писанки» одноденний журнал українців у Харбіні, випущений на Великодень 1928 р.

---

---

## **З м і с т.**

— Париж, неділя, 24 червня 1928 року — ст. 1. В. Садовський  
 Індустріялізаційні уточі і господарська дійсність — ст. 3. В. Леоні-  
 тович. Спогади — ст. 9. Проф. Петро Холодний в Парижі — ст. 14.  
 Овесегутат. З міжнародного життя — ст. 16. — Полковник Ема-  
 нуїл Евейяр (некролог) — ст. 18. Хроніка. На укр. землях — ст. 19.  
 Газетні звістки — ст. 21. З життя укр. еміграції. — В Чехії — ст. 23.  
 — У Франції — ст. 23. В Польщі — ст. 27. В Америці — ст. 27. — Біб-  
 ліографія — ст. 28.

В неділю 24 червня с. р. о 10.30 рано відбудеться

### **Служба Божа**

**в Українській Православній Церкві**

Адреса: 96, Бульвар Огюст Бланкі. Париж 13. (метро - Гласєр).

Мистецьке Товариство про Українській Громаді в Шалеті  
 в суботу 30 червня 1920 р. о 9 год. вечера в театрі «Hutchinson»  
 під режисурою п. О. Фурсенка впорядкує виставу

### **„Жидівка - Вихрестка“**

Драма на 5 дій Тогочнього

### **Після виставки — Баль**

#### **— КОЖДОМУ ДАРОМ —**

хто закупить у нашій книгарні хоч за найменшу суму книжок  
 даемо



### **ПРЕМІЮ**



У нас на складі великий вибір укр. книжок, мап, картин, пор-  
 трети: Шевченка, Франка, С. Петлюри і Богуна, листівки і україн-  
 ські товариські відзнаки.

Жадайте безплатно каталог по адресі: **Ukrainische Buchhandlung Theodor Sawula. Wien I. Riemergasse, 2. AUTRICHE.**

# ТРИЗУБ

тижневик політики, культури, громадського життя та мистецтва, заснований Вяч. Прокоповичем, виходить в 1928 році по старому щомісячному випуску в Парижі при участі тих самих співробітників.

## Приймається передплата на 1928 рік.

У Франції на рік — 120 фр., на півроку — 60 фр., на три місяці — 30 фр., на один місяць 12 фр.

### В И Н Ш И Х К Р А І Н А X:

	на 3 місяці	на одинъ місяцъ
Чехія.....	60 кор.	20 кор.
Польща .....	12 зл.	4 золоті
Румунія .....	360 лейів	120 лейів
Німеччина.....	12 р. м.	4 р. м.
Сполуч. Штати Пів. Америки.....	3 дол.	1 дол.
Канада.....	3 дол.	1 дол.

У Парижі набувати в книгарні В. Повоцького, 13 rue Bonaparte, Paris VI.

За кордоном журнал передплачувати й набувати можна у представників «Тризуб»: 1) В Канаді — W. Sikewich, 512 Bannermann av. Winniperg, Man. 2) В Румунії — Dm. Herodot, Strada Delea Veche, 45. Bucarest. 3) В Чехословаччині — Прага: F. Slodecky, Horni Cernosice u Prahy, Villa Krotovil. П од е б р а д и — Академія, у п. Ліневича. 4) В Польщі — W. Prychodko, Podwale 16, m. 15. W a g s z a w a. 5) В Сполуч. Штатах у п. В. Кедровського — 30, East 7 th. Street, New York, City, U. S. A.

**Редакція і адміністрація: 42, rue Denfert-Rochereau, Paris (V).**

Tél. Danton 80-03.

**Поштова адреса:** Для листів: Boîte postale № 15, Paris (XIII<sup>e</sup>), France.

Для переказів у Франції: «Le Trident», chèque postal 898.50, Paris.

### КНИГАРНЯ « ТРИЗУБ »

має на складі великий вибір книг, нот, вишиванок, листівок, портретів і національних відзнак.

### ЗАВІДИ НА СКЛАДІ:

Студ. Вістник, військовий журнал « Табор », Літер.-Наук. Вістник, « Кобзарі » Шевченка, календарі, грам. укр. мови, читанки, атласи України, спогади, книжки франц. мовою про Україну, словники і т. і.

На вимогу висилається каталог складу і даються ріжні справки що до культурно-просвітньої праці.

Редакція — Комітет.

Адміністратор: Іл. Косенко

Le Gérant: M-me Perdrizet.